

# Herzlich willkommen zum Jungen Gottesdienst in der Kirche Thunstetten



junger Gottesdienst

Interview mit  
Robin & Jessica Carabin

New York  
Always crazy

Sonntag, 24. Januar 2021

10.30 Uhr

Kirche Thunstetten

[www.kirche-thunstetten.ch](http://www.kirche-thunstetten.ch)



Jede Tag

# Jede Tag (1)

Jede Tag wott i di gseh

Jede Tag dyni Wunder erwarte

Du bisch Gott, allmächtige Herr

Was sött dir unmöglich sy

Was sött dir unmöglich sy

## Jede Tag (2)

Jede Tag wott i di gseh

Jede Tag dyni Wunder erwarte

Du bisch Gott, allmächtige Herr

Was sött dir unmöglich sy

Was sött dir unmöglich sy

## Jede Tag (3)

Gränzelos isch dyni Macht

Im Himmel und uf Ärde

Du bisch dä wo alles schafft

Und alles lat la wärde

Liebevoll umgisch du dyni Schöpfig mit

dim Sy

Du lasch di la finde, we mir offe sy für di

# Jede Tag (4)

Jede Tag wott i di gseh

Jede Tag dyni Wunder erwarte

Du bisch Gott, allmächtige Herr

Was sött dir unmöglich sy

Was sött dir unmöglich sy

# Jede Tag (5)

Gränzelos isch dyni Macht

Im Himmel und uf Ärde

Du bisch dä wo alles schafft

Und alles lat la wärde

Liebevoll umgisch du dyni Schöpfig mit

dim Sy

Du lasch di la finde, we mir offe sy für di



# Jede Tag (6)

Jede Tag wott i di gseh

Jede Tag dyni Wunder erwarte

Du bisch Gott, allmächtige Herr

Was sött dir unmöglich sy

Was sött dir unmöglich sy

Was sött dir unmöglich sy

Was sött dir unmöglich sy



# Bless the Lord (10'000 Reasons)

# Bless the Lord (R)

Bless the Lord,  
oh my soul,  
oh my soul  
Worship His holy name

Sing like never before,  
oh my soul  
I'll worship your  
holy name

Segne Gott  
oh, meine Seele  
oh, meine Seele  
Verehere seinen  
heiligen Namen  
Singe, wie nie zuvor  
oh meine Seele  
ich verehere Deinen  
heiligen Namen

# Bless the Lord (1a)

The sun comes up  
it's a new day  
dawning

It's time to sing  
your song again

Whatever may pass

Die Sonne geht auf  
Es ist ein neuer Tag,  
der aufgeht

Es ist Zeit wieder  
Dein Lied zu singen

Was auch immer  
passieren möge

# Bless the Lord (1b)

And whatever  
lies before me

Und was auch  
immer vor mir liegt

Let me be singing  
when the evening  
comes

lass mich am  
Singen sein, wenn  
der Abend kommt.

# Bless the Lord (R)

Bless the Lord,  
oh my soul,  
oh my soul  
Worship His holy name

Sing like never before,  
oh my soul  
I'll worship your  
holy name

Segne Gott  
oh, meine Seele  
oh, meine Seele  
Verehere seinen  
heiligen Namen  
Singe, wie nie zuvor  
oh meine Seele  
ich verehere Deinen  
heiligen Namen

## Bless the Lord (2a)

You're rich in Love

and you're slow

to anger

Your name is great

and your heart

is kind

Du bist reich an

Liebe und langsam

im Ärger

Dein Name ist gross

und Dein Herz

ist gütig



## Bless the Lord (2b)

For all your  
goodness

I'll keep on singing

Ten thousand reasons  
for my heart to find

Für alle Deine  
Güte

werde ich weiter-  
singen

10'000 Gründe  
wird mein Herz  
dafür finden

# Bless the Lord (R)

Bless the Lord,  
oh my soul,  
oh my soul  
Worship His holy name

Sing like never before,  
oh my soul  
I'll worship your  
holy name

Segne Gott  
oh, meine Seele  
oh, meine Seele  
Verehere seinen  
heiligen Namen  
Singe, wie nie zuvor  
oh meine Seele  
ich verehere Deinen  
heiligen Namen

## Bless the Lord (3a)

And on that day  
when my strength  
is failing

The end draws near  
and my time  
has come

und an dem Tag,  
wenn meine Kraft  
versagt  
das Ende naht  
und meine Zeit  
gekommen ist,

## Bless the Lord (3b)

Still my soul will sing	wird meine Seele immer noch singen
your praise unending	Dein Lob unendlich
Ten thousand years	10'000 Jahre
and then	und dann für
forevermore	immer und ewig

# Bless the Lord (R)

Bless the Lord,  
oh my soul,  
oh my soul  
Worship His holy name

Sing like never before,  
oh my soul  
I'll worship your  
holy name

Segne Gott  
oh, meine Seele  
oh, meine Seele  
Verehere seinen  
heiligen Namen  
Singe, wie nie zuvor  
oh meine Seele  
ich verehere Deinen  
heiligen Namen

# Bless the Lord (R)

Bless the Lord,  
oh my soul,  
oh my soul  
Worship His holy name

Sing like never before,  
oh my soul  
I'll worship your  
holy name

Segne Gott  
oh, meine Seele  
oh, meine Seele  
Verehere seinen  
heiligen Namen  
Singe, wie nie zuvor  
oh meine Seele  
ich verehere Deinen  
heiligen Namen



Überzügt



# Überzügt (1)

Hie bin i

Mit der Gwüssheit dass i agno bi

Es isch es Vorrächt vo Dir gruefe z'si

Mi Herr

# Überzügt (2)

Dir allei

gibi s'Rächt über mis ganze Sy

Du darfsch mi verändere

Du darfsch alles überneh

für immer ghöri Dir, Herr

## Überzügt (3)

I bi überzügt, dass Du alls übertriffsch  
und i Dir cha vertraue, vertraue.

Nüt ir ganze Wält  
git mir meh Sicherheit  
als d'Tatsach dass Du tröi bisch,  
tröi bisch

# Überzügt (4)

Dir allei

gibi s'Rächt über mis ganze Sy

Du darfsch mi verändere

Du darfsch alles überneh

für immer ghöri Dir, Herr

# Überzügt (5)

I bi überzügt, dass Du alls übertriffsch  
und i Dir cha vertraue, vertraue.

Nüt ir ganze Wält  
git mir meh Sicherheit  
als d'Tatsach dass Du tröi bisch  
tröi bisch

# Überzügt (6)

I halte fescht a Dir  
halte fescht a Dim Wort

(6x)

# Überzügt (7)

I bi überzügt

Dass Du alls übertriffsch

Und i Dir cha vertraue, vertraue

Nüt ir ganze Wält

Git mir meh Sicherheit

Als d'Tatsach dass Du tröi bisch

Tröi bisch





Ehre sei dem Namen des Herrn

Ehre sei dem Namen des Herrn (1)

Über mir breitest Du deine Flügel,  
ich berge mich in Deiner Nähe.

Deine Treue ist meine Zuflucht,  
deshalb singe ich zu Dir.

# Ehre sei dem Namen des Herrn (2)

Ehre sei dem Namen des Herrn.

Ehre sei dem Namen des Herrn.

Deinem Namen sing' ich  
mein Leben lang.

Ehre sei dem Namen des Herrn.

# Ehre sei dem Namen des Herrn (3)

Herr ich preise deinen heil'gen Namen.

Täglich trägst du meine Lasten.

Deine Treue wird mir zum Lohn,

deshalb singe ich zu dir

# Ehre sei dem Namen des Herrn (4)

Ehre sei dem Namen des Herrn

Ehre sei dem Namen des Herrn

Deinem Namen sing' ich

Mein Leben lang

Ehre sei dem Namen des Herrn

# Ehre sei dem Namen des Herrn (5)

Ehre sei dem Namen des Herrn.

Ehre sei dem Namen des Herrn.

Deinem Namen sing' ich  
mein Leben lang.

Ehre sei dem Namen des Herrn.

Ehre sei dem Namen des Herrn.



# The Blessing (Der Segen)



# The Blessing (1)

The Lord bless you  
and keep you.

Make his face  
shine upon you  
and be gracious  
to you.

The Lord turn his  
face toward you  
and give you peace.

Der Herr segne dich  
und beschütze dich.  
Sein Angesicht mö-  
ge über dir scheinen  
und sei dir gnädig.

Der Herr wende dir  
sein Angesicht zu  
und gebe dir Frieden

## The Blessing (2)

The Lord bless you  
and keep you.

Make his face  
shine upon you  
and be gracious  
to you.

The Lord turn his  
face toward you  
and give you peace.

Der Herr segne dich  
und beschütze dich.  
Sein Angesicht mö-  
ge über dir scheinen  
und sei dir gnädig.

Der Herr wende dir  
sein Angesicht zu  
und gebe dir Frieden

# The Blessing (3)

A-men, amen, amen

A-men, amen, amen

## The Blessing (4)

The Lord bless you  
and keep you.

Make his face  
shine upon you  
and be gracious  
to you.

The Lord turn his  
face toward you  
and give you peace.

Der Herr segne dich  
und beschütze dich.  
Sein Angesicht mö-  
ge über dir scheinen  
und sei dir gnädig.

Der Herr wende dir  
sein Angesicht zu  
und gebe dir Frieden

# The Blessing (5)

A-men, amen, amen

A-men, amen, amen

A-men, amen, amen

A-men, amen, amen

## The Blessing (6)

May his favor  
be upon you  
and a thousand  
generations.

And your family  
and your children  
And their children  
and their children.

Möge seine Gunst  
über dir sein und  
1000 Generationen.

Und deine Familie  
und deine Kinder  
und ihre Kinder  
und deren Kinder.

## The Blessing (7)

May his favor  
be upon you  
and a thousand  
generations.

And your family  
and your children  
And their children  
and their children.

Möge seine Gunst  
über dir sein und  
1000 Generationen.

Und deine Familie  
und deine Kinder  
und ihre Kinder  
und deren Kinder.

## The Blessing (8)

May his Presence  
go before you  
and behind you  
and beside you  
all around you  
and within you.  
He is with you,  
he is with you

Seine Gegenwart mö-  
ge vor dir hergehen  
und hinter dir  
und neben dir  
und um dich herum  
und in dir drin.  
Er ist mit dir,  
Er ist mit dir.



## The Blessing (9)

In the morning,  
in the evening,  
in your coming  
and your going,  
in your weeping  
and rejoicing:  
He is for you,  
he is for you.

Im Morgen,  
im Abend,  
in deinem Kommen  
und deinem Gehen,  
in deinem Weinen  
und jauchzen:  
Er ist für dich,  
Er ist für dich.

# The Blessing (10)

He is for you, he is for you

He is for you, he is for you

He is for you, he is for you

# The Blessing (11)

A-men, amen, amen

A-men, amen, amen

A-men, amen, amen

A-men, amen, amen

